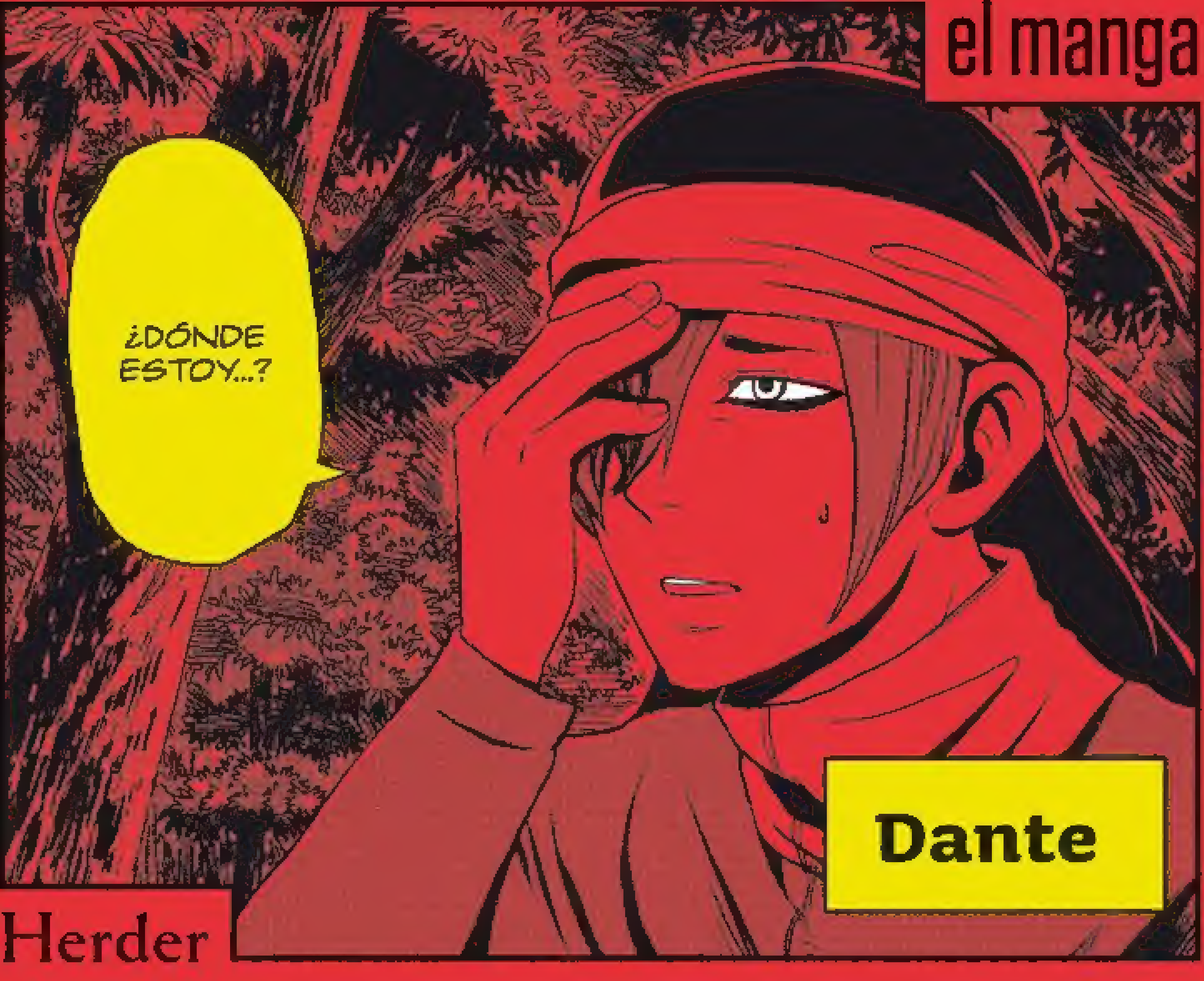
Dante Alighieri

La Divina Comedia

el manga



Herder

Dante Alighieri

La divina comedia

el manga

Herder

Dante Alighieri
La Divina Comedia
el manga

Dante

Un joven profundamente enamorado de Beatriz, aunque su amor no es correspondido.

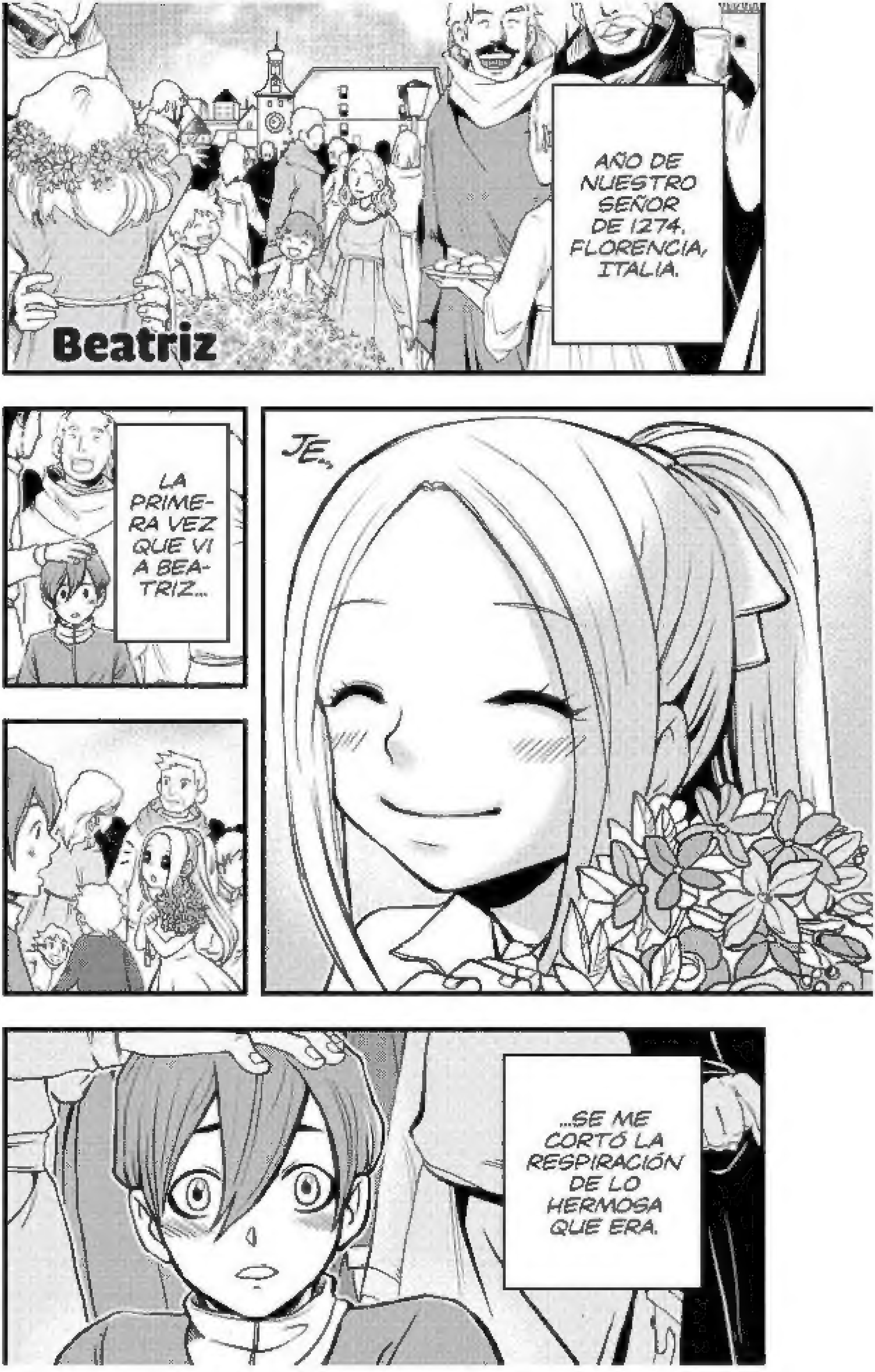
Virgilio

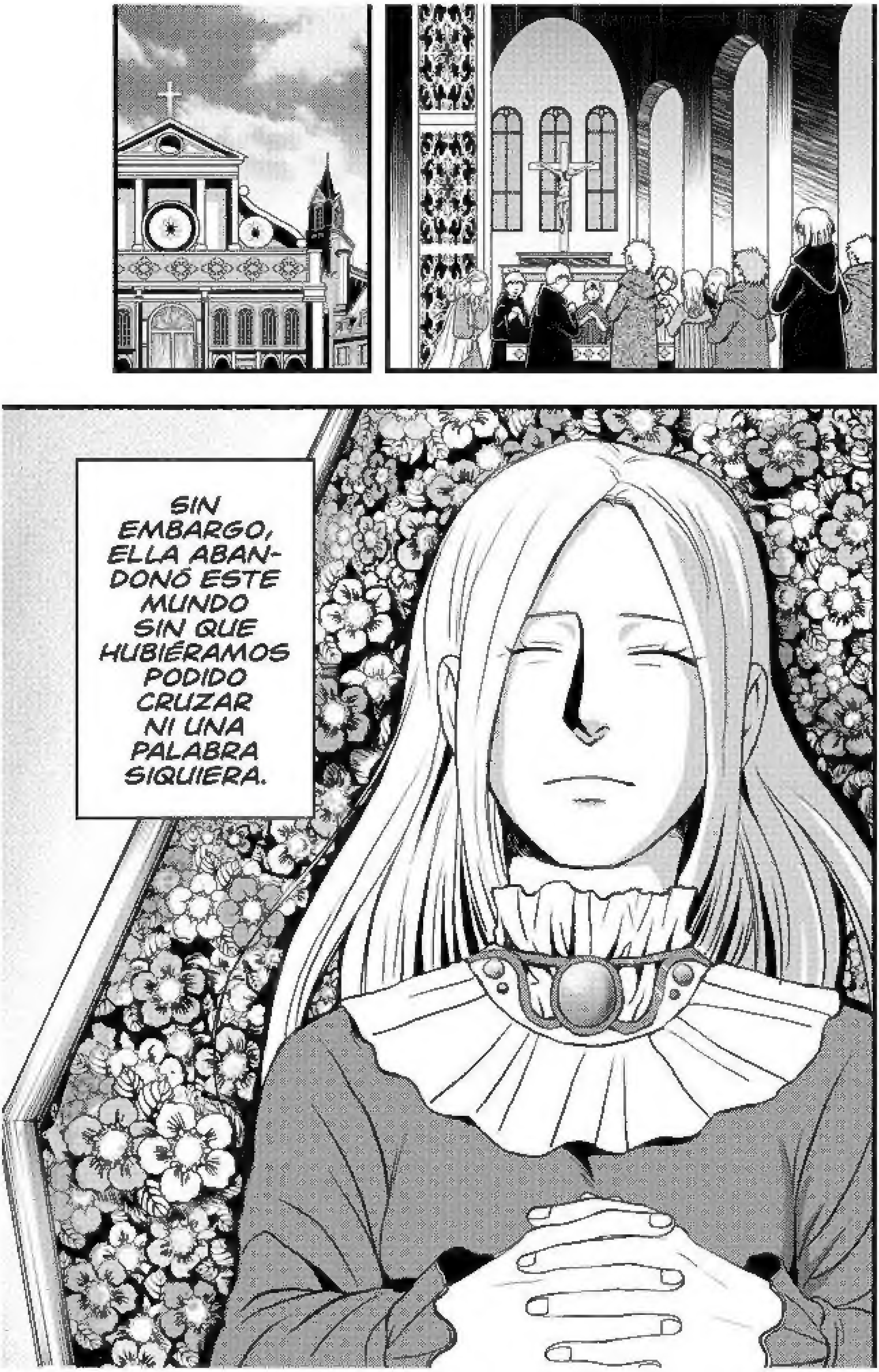
Poeta de la Antigua Roma. Le muestra a Dante el mundo que aguarda más allá de la muerte por petición de Beatriz.

Beatriz

Una mujer dulce y hermosa que muere siendo aún joven.

YO TE GUIARÉ AL MUNDO QUE AGUARDA MÁS ALLÁ DE LA MUERTE.


Beatriz
AÑO DE NUESTRO SEÑOR DE 1274. FLORENCIA, ITALIA.
LA PRIME-RA VEZ QUE VI A BEA-TRIZ...
JE...
...SE ME CORTÓ LA RESPIRACIÓN DE LO HERMOSA QUE ERA.


SIN EMBARGO, ELLA ABANDONÓ ESTE MUNDO SIN QUE HUBIÉRAMOS PODIDO CRUZAR NI UNA PALABRA SIQUIERA.

LA SEGUÍ QUERIENDO DESPUÉS DE AQUE-LLO...
...AUN A SABIENDAS DE QUE MI AMOR JAMÁS SERÍA CORRES-PONDIDO.
HASTA QUE, FINAL-MENTE, PERDÍ MI CAMINO.

LA DIVINA COMEDIA

CUANDO QUISE DARME CUENTA...
...ME HABÍA ADENTRADO EN UN BOSQUE OSCURO Y TENE-BROSO.

¿DÓNDE ESTOY...?
Dante
¿CUÁNDO HE LLEGADO A ESTE BOSQUE...?
¿EH?

MI BELLA ESTRE-LLA...
¿ME ESTÁS MOSTRANDO EL CAM NO?
AVANZARÉ HAC A SU LUZ...

S GUIENDO SU LUZ, TAL VEZ PUEDA REGRESAR AL SENDERO.
HE CONSEGUI-
RESPL ANDOR ESTOY AQUI?

GRROAAARR
TAP
!!
¡AAAAAAH!
¿¡QUÉ HACEN AQUÍ ESTAS BES-TIAS!?
¡¡QU...!!
GRRRRR
¡ME ESTÁN MIRAN-DO!
QU...
¡QUE ALGUIEN ME AYUDE!
PLOC

!
GRRRRR
¿QUIÉN ERES TÚ?
ME LLAMO VIRGILIO Y FUI POETA EN LA ANTIGUA ROMA.
HE VENIDO A AYUDARTE.

¿¡EN LA ANTIGUA ROMA!?
¿¡QUÉ HACE AQUÍ UN HOMBRE QUE VIVIÓ HACE MÁS DE MIL AÑOS!?
¿HM?
YO YA NO SOY UN HOMBRE.
¡NO TIENE SOMBRA!
TU RAZÓN NO TE AYUDARÁ A COM-PRENDER ESTO.
ADEMÁS, EL QUE IMPORTA AHORA NO SOY YO...
...SINO TÚ Y EL PROBLEMA AL QUE TE ENFRENTAS.

TE HAS ALEJADO DEL SENDERO
POR ESO HAS LLEGADO A ESTE BOSQUE DE CONFUSIÓN Y DUDAS.
...
MÁS QUE INTENTES BUSCAR UN CAMINO POR EL QUE HUIR DE ESAS BESTIAS, SERÁ EN VANO...

...YA QUE ATACAN SIN EXCEPCIÓN A TODO AQUÉL QUE OSA PASAR POR AQUÍ HASTA QUE CAE MUERTO
¿¡LO MATAN!?
FR UP
DIME, VIRGILIO...
¿¡CUÁL ES EL SENDERO QUE DEBO SEGUIR ENTONCES!?
...
EL ÚNICO CAMINO QUE TE QUEDA, DANTE

YO TE GUIARÉ...
...AL MUNDO QUE AGUARDA MÁS ALLÁ DE LA MUERTE.
¿¡MÁS ALLÁ DE LA MUER-TE!?

ESO ES.
FRAAAS
EL INFIERNO EN EL QUE LAS ALMAS QUE PECARON EN VIDA SON JUZGADAS.
EL PURGATORIO DONDE SE EXPÍAN LOS PECADOS DE LA VIDA.
Y FINALMENTE EL PARAÍSO AL QUE SÓLO EL ESPÍRITU DE LOS BENDITOS TIENE ACCESO.
SI DESEAS REGRESAR AL MUNDO DE LOS VIVOS, ANTES TENDRÁS QUE ESCUCHAR EL LAMENTO DE LOS MUERTOS.
OBSERVA EN LO QUE SE HAN CONVERTIDO Y ENCUENTRA ENTONCES LA SENDA QUE DEBES SEGUIR. ¡ÉSA ES TU ÚNICA SALIDA!

V R-GILIO...
¿QUÉ ESTÁ OCU-RRIEN-DO?
YO TAN SOLO SOY UN HOMBRE COMO OTRO CUAL-QUIERA.
¿CÓMO VOY A TENER LA FUERZA NECESARIA PARA RES STIR UN VIAJE TAN DURO?
...
LOS HUMANOS SOIS CRIATURAS REALMENTE COBARDES.
...
¿POR QUÉ HAS VENIDO A AYUDARME? NECESITO SABERLO.

BEATRIZ ME LO HA PEDIDO. ES POR ELLA QUE HE VENIDO A SOCORRERTE.
¡¡BEATRIZ!!
ASÍ ES ESE ESPÍRITU VIRTUOSO QUE HAS AMADO MÁS QUE A NADA EN EL MUNDO.
TAP
ELLA ME LO HA CONTADO TODO, DANTE.
NO LO ENTIENDO BEATRIZ, ¿POR QUÉ...?

ELLA HA ESTADO VELANDO POR TI
DESDE LO ALTO DEL PARAÍSO
SIN EMBARGO, AL VER QUE ENTRABAS EN ESTE BOSQUE DE PERDICIÓN...
...Y TEMBLABAS ANTE LA PRESENCIA DE ESAS FIERAS, SU CORAZÓN SE HA LLENADO DE DOLOR
POR DESGRACIA, UN ALMA PURA QUE MORA EN LAS ALTURAS NO PUEDE LLEGAR HASTA AQUÍ

POR ESO ME HIZO LLAMAR MIENTRAS YO AGUARDABA A LAS AFUERAS DEL INFER-NO...
...Y ME PIDIÓ QUE TE SOCORRIERA Y TE GUIARA HASTA LOS CIELOS.

BEATRIZ... BEATRIZ HA HECHO TODO ESTO POR MÍ...
PLOP
PLOP
SNIF
UUUUGH...
HM
LO HE COMPREN-D DO, VIRG LIO.
FRUS
FRUS

¡SI ES BEATRIZ QUIEN VELA POR MÍ EN ESTE VIAJE, MIS PASOS NO DUDARÁN!
POR FAVOR, LLÉVAME HASTA EL MUNDO QUE AGUARDA MÁS ALLÁ DE LA MUERTE.
FLAAAAAAAP
ASÍ LO HARÉ.
TIENES MI PROMESA. HARÉ TODO LO QUE ESTÉ EN MI MANO PARA GUIARTE HASTA LOS CIELOS, DONDE ELLA TE ESPERA.
ES HORA DE PARTIR.
NUESTRA PRIMERA PARADA ES EL INFIERNO.

Infierno
DEL
FIERNO.
FIOOOOOOH

¡ABANDONAD TODA ESPERANZA!
¡OH, VOSOTROS LOS QUE ENTRÁIS...!
FRAP
MOSTRARÉ EL CAMINO
GWPS
...

FUOOOSH!
TAP

DANTE
ABANDONA AQUÍ TODOS TUS MIEDOS.
DESHAZTE DE TU COBARDÍA.
A PARTIR DE AHORA VAGAREMOS POR EL INFIERNO.
TAP
TAP
ÑGU!
SÍ.
AHÍ ESTÁ...
ESO DE AHÍ ES EL INFIERNO.

ES-
TOY...
TAP
¡ESTOY
EN EL
INFIERNO...!

¿CÓMO ES POSIBLE QUE HAYA TANTA GENTE...?
VIRGILIO, ¿QUÉ ES LO QUE HACEN?
AGUARDAN LA BARCA QUE LOS CONDUCIRÁ HASTA LA OTRA ORILLA.
TAMB ÉN NOSOTROS DEBERÍAMOS DESCENDER HAC A LA COSTA

!
VIRGILIO...
ALGO SE ACERCA.
BLEB BLEB
BLEB
AH... AHÍ ESTÁ...
¡ES CARONTE, EL BARQUERO DEL INFIERNO!
SPLASH

¡AY DE VOSOTROS, MALVADOS!
TAP
¿¡A QUÉ ESPERÁIS PARA SUBIR A MI BARCA!?
YO OS LLEVARÉ...
NWA
JAJAJAJA
¡¡...HASTA LAS MISMÍSIMAS TINIEBLAS DEL INFIERNO!!
¡TODOS ARRIBA!
¡AAAAAAH!
PLOOONK
¡ÑGH!
¡¡ALMAS PERVERSAS!!

¡HM!
¡¡OOOH!!
¡¡TÚ QUE AÚN RESPIRAS!! ¿¡QUÉ HACE AQUÍ UN HOMBRE VIVO!?
¡¡SÓLO LOS MUERTOS PUEDEN SUBIR A MI BARCA!!
¡TRANQUILÍZATE, CARONTE! ¡ÉSTA ES LA VOLUNTAD DE LOS CIELOS! AHORA, CÁLMATE Y LLÉVANOS A LA OTRA ORILLA.
GROOOOOOM
YA ESTAMOS...
¿DE VERDAD CREES...?
¿...QUE VOY A TOLERAR ESTO, MALDITO NIÑATO?

FLASH
¡¡NINGÚN HOMBRE VIVO PONDRÁ UN PIE SOBRE MI BARCA!!
¿¡LO HAS COM-PREN-DIDO!?
ZU UUM
¡¡DANTE!!
¡¡DES-PIER-TA!! ¡¡NO TE DES-MAYES AHO-RA!!
STOMP
STOMP
JUUU...

MIENTRAS SIGA DORMIDO ES PRÁCTICA- MENTE UN
CHAAAS
ACUERDO. OS LLEVARÉ HASTA LA OTRA ORILLA...
¡ÑGH!

ZAAAS
PLOOOF
¡¡HORA DE PARTIR, PECADORES!!
NI TE ACERQUES...
¡¡QUIEN SE CAIGA DE LA BARCA QUE SE LAS APAÑE ÉL SOLO!!
SHAAAAAAAAAF
AAAAAF
SHA
¡JUA JA JA!
NWAJAJAJAJAJAJAAAA
SHAAAAAF

¿YA ESTÁS DESPIERTO, DANTE?
¿DÓN-DE ESTA-MOS?
EN EL BORDE DEL IN-FIERNO
¿EL BOR-DE?
¿QUÉ FORMA TIENE ENTONCES ESTE LUGAR?
VAMOS A VER.
PUEDES IMAGINÁRTELO COMO SI FUERA EL CRÁTER DE UN INMENSO VOLCÁN...
RIC
RIC
RIC

...Y NOSOTROS DEBEMOS DESCENDER HASTA EL CENTRO.
CUANTO MÁS NOS ADENTREMOS EN SUS PRO-FUNDIDADES, MÁS GRAVES SERÁN LOS PECADOS QUE EXPÍAN LAS AL-MAS QUE ALLÍ ENCONTREMOS.
HASTA LLEGAR A LO MÁS HONDO DEL ÚLTIMO CIRCULO, DONDE YACE ENCERRADO EL REY DE LOS INFIERNOS...
...
DEBE DE SER UNA CRIATURA TERRORÍ-FICA...
EN MARCHA, DANTE.
SIGUE MIS PASOS.

ALLÍ ESTÁ...
ESTE LUGAR ES EL LIMBO.
¿EL LIMBO?
¿QUÉ PECADO HAN COMETIDO PARA ESTAR AQUÍ...?
NO PARECE QUE HAYAN HECHO NADA MALO...
EXACTO NO ES ÉSA LA RAZÓN POR LA QUE SE LES HA CONVOCADO.
SON ALMAS QUE EN VIDA JAMÁS RECIBIERON UN BAUTIZO CRISTIANO...
!

SON MUCHOS LOS QUE NACIERON ANTES DEL CRISTIANISMO...
...Y POR LO TANTO NO RECIBIERON LAS ENSEÑANZAS DE NUESTRO SEÑOR NI SUS SACRAMENTOS.
YO SOY UNO DE ELLOS
!
PERO SEGURO QUE TAMBIEN HUBO GRANDES HOMBRES...
...ANTES DE LA LLEGADA DE JESUCRISTO.
¿QUE HA SIDO DE ELLOS, VIRGILIO?

POCO DESPUÉS DE QUE YO LLEGARA AQUÍ...
...NUESTRO SEÑOR JESUCRISTO DESCENDIÓ DE LAS ALTURAS Y LIBERÓ A MUCHOS DE ELLOS.
ADÁN, ABEL...
...NOÉ, MOISÉS, ABRAHAM...
...Y MUCHOS OTROS.
INCLUSO LOS PATRIARCAS DEL ANTIGUO TESTAMENTO FUERON ENCERRADOS AQUÍ DENTRO.
¡Y TAMBIÉN DESTACADOS POLÍTICOS DE LA ANTIGUA ROMA COMO JULIO CÉSAR...!
¡...Y FILÓSOFOS GRIEGOS DE LA TALLA DE SÓCRATES!

PLATÓN, ARISTÓ-TELES, CICERÓN, HIPÓCRA-TES...
¡¡ESTO ESTÁ LLENO DE GRANDES NOM-BRES!!
RECUERDA LO QUE VOY A DECIRTE, DANTE
LOS NOBLES ESPÍRITUS QUE AQUÍ MORAN...
...NO PODRÁN SER SOCORRIDOS HASTA QUE DIOS LOS BENDIGA CON SU GLORIA.

BAAAM
ÁAAAAAH!
¡EL SIGUIENTE!
¿¡QUÉ ES ESA CRIATURA, VIRGILIO!?
ES MINOS, EL JUEZ DE LOS INFIERNOS.

¡AAAAAA FLAP AAAH!
ZUUUN
¡¡EL SIGUIENTE!!
RUUK
RUUK
AL TERCERO
¿¿UM??
FLAAAP
¡AAAAAH!
¿HAS VISTO CÓMO HA RODEADO SU CUERPO CON LA COLA?
CUENTA LAS VUELTAS QUE HA DADO A SU ALREDEDOR Y SABRÁS AL CÍRCULO DEL INFIERNO AL QUE VAN A ENVIARLE.

MINOS, TE ORDENO QUE DEJES PASAR A ESTE HOMBRE...
HUMANO... ¡ESTE NO ES LUGAR PARA TI!
¡¡UAAAH!!
¡AAAAAAH!
¡DANTE!

¡¡ES SUFI-CIEN-TE, MI-NOS!!
¡¡ESTO ES UN DESIGNIO DE LOS CIELOS!!
UN DESIG-NIO, ¿EH?
FLOP
TUMP
SI ES ASÍ, ¿QUÉ SE LE VA A HACER..? ¡ADELANTE, PASA!
¡EL SI-GUIEN-TE!
AL SÉP-TIMO.
¿ESTÁS BIEN?
¡EL SI-GUIEN-TE!
AL SE-GUN-DO.
SÍ, ESO CREO.

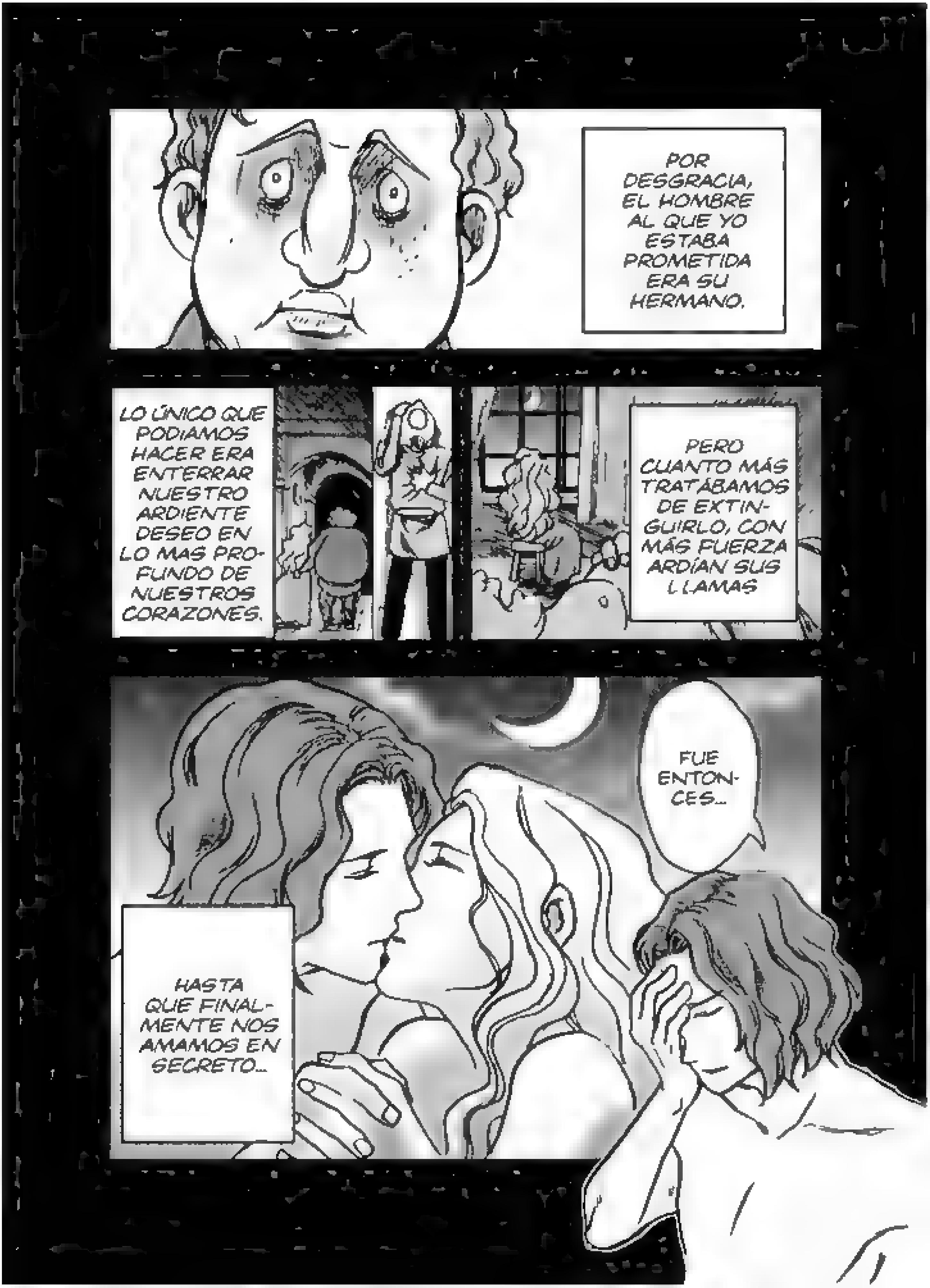
TAP
TAP
FIOOOOOOOOOO
TAP
¿UNA TROMBA DE VIENTO NEGRO?
FIÓOOO
NO... ¡NO ES VIENTO!
¿QUÉ SON ESAS COSAS, VIRGILIO?
ESTAMOS EN EL VALLE DONDE PAGAN POR SUS CULPAS LAS ALMAS QUE, ARRASTRADAS POR LA LUJURIA, ATRAJERON LA DESGRACIA SOBRE SÍ.

ALLÍ TIENES A QUIEN SE VALIÓ DE SU POSICIÓN PARA INCITAR A LOS PLACERES DE LA CARNE CON SUS LEYES.
SEMIRAMIS, REINA DE LA ANTIGUA ASIRIA.
TEK
DETRÁS DE ELLA PUEDES VER A LA LASCIVA CLEOPATRA.
TEK TEK
Y SI MIRAS MÁS ALLÁ ENCONTRARÁS A HELENA, LA REINA DE ESPARTA...
¡OOOOOH!
...Y A PARIS, EL PRÍNCIPE TROYANO QUE LA SEDUJO.
FIOOOOO
ELLOS FUERON LOS CAUSANTES DE LA TERRIBLE GUERRA DE TROYA.
¿Y AQUELLAS DOS ALMAS?
PODEMOS IR A HABLAR CON ELLAS SI QUIERES...

¡¡VOSOTRAS, TRISTES ALMAS QUE VAGÁIS JUNTAS ARRASTRADAS POR ESTE VIENTO NEGRO!
¡¡OS RUEGO QUE ME CONTÉIS VUESTRA HISTORIA!!
FIOo
OOOOOO
OH, AMABLE SEÑOR QUE VIENES A VISITARNOS EN MEDIO DE ESTE AIRE NEGRUZCO
PERMITES, TE CONTA

FSH
UOOOOO
MI NOMBRE ERA PAOLO.
HAAAA
S
Y EL MÍO, FRANCESCA.
NOS AMÁBAMOS DE CORAZÓN EN VIDA.
PERO ESE AMOR FUE EL QUE PROVOCÓ NUESTRA DESGRACIA.

TODO SUCEDIÓ A RAÍZ DE MI BODA
UN BUEN DÍA SE DECIDIÓ QUE MI FUTURO ESPOSO SERÍA EL SEÑOR DE UNA CIUDAD VECINA. DEBÍA CASARME CON ÉL POR EL BIEN DE MI PADRE Y DE MI TIERRA
GIANCIOTTO, EL DEFORME SEÑOR DE AQUEL CASTILLO, TEMÍA QUE EL COMPROMISO QUEDARA ANULADO POR ALGÚN MOTIVO, DE MODO QUE ENVIÓ A SU HERMANO PAOLO PARA MEDIAR EN LAS NEGOCIACIONES.
SIN EMBARGO
CUANDO ACUDIÓ PARA FORMALIZAR EL COMPROMISO
NOS ENAMORAMOS INMEDIATAMENTE EL UNO DEL OTRO


POR DESGRACIA, EL HOMBRE AL QUE YO ESTABA PROMETIDA ERA SU HERMANO.
LO ÚNICO QUE PODIAMOS HACER ERA ENTERRAR NUESTRO ARDIENTE DESEO EN LO MAS PRO- FUNDO DE NUESTROS CORAZONES.
PERO CUANTO MÁS TRATÁBAMOS DE EXTIN- GUIRLO, CON MÁS FUERZA ARDÍAN SUS LLAMAS
FUE ENTON- CES...
HASTA QUE FINAL- MENTE NOS AMAMOS EN SECRETO...

...CUANDO GIANCIOTTO DESCUBRIÓ LO SUCE-DIDO...
...Y DECIDIÓ ACABAR CON NUESTRAS VIDAS.

EL AMOR NOS CONDUJO A LA MUERTE.
PERO COMO PUEDES VER...
...NO NOS HA ABANDONADO TODAVÍA.
FSHUUU
FSHUOOOOOO
AUNQUE HAYAMOS PERDIDO LOS HERMOSOS CUERPOS QUE UNA VEZ TUVIMOS...
...SEGUIMOS QUERIÉNDONOS COMO HACÍAMOS EN VIDA.

ZUUUU-MMM
AH...
HASTA SIEMPRE, SER GRACIOSO Y BENIGNO.
PLOF
¿QUÉ TE OCURRE, DANTE?
¿DE VERDAD ES UN PECADO AMAR COMO LO HIZO FRANCESCA...?
EL DOLOR DE AHOGAR TUS SENTIMIENTOS EN LO MÁS HONDO DE TU CORAZÓN...
...ES ALGO QUE CONOZCO BIEN.

YO TAMBIÉN...
...AL PENSAR EN BEATRIZ...
TODAS LAS DUDAS QUE RODEAN ESE AMOR...
FIO—O OOOO
HMF
.HALLARÁN SU RESPUESTA AL TÉRMINO DE ESTE VIAJE
FRUS FRUS
UH..
¡SÍ!
FIOOOOOO
TAP

SHAAAA AAAAAAAAF
¿ESTO ES AGUA..?
NO SABÍA QUE EN EL INFIERNO TAMBIÉN LLOVIERA...
SHAF
SPLATCH SPLATCH
ESTÁ FRÍA...
¡¿HN...?!
CRRRK
TAP
!!
BLEB BLEB
¡¡AAAAH!!
BLEECH

BLOB
BLOB
BLOB
BLOB
¿¡QUÉ ES ESA COSA!?
¡¡UOOOOOH!!
ÉSTE ES EL INFIERNO EN EL QUE SUFREN LAS ALMAS QUE SUCUMBIERON ANTE EL PECADO DE LA GULA.
PRESTA ATENCIÓN...
¿LA GLOTONERÍA TAMB ÉN ES PECADO?
TAP
TAP

GROOOAAARRG
!!
¡¡AAAAAAAAAH!!
¿¡ES CER-BE-RO!?
BLINK
GROAAARRG
¡¡AAAAAAAAAAH!!
¡LA GULA ES UN PECADO COMO CUALQUIER OTRO!

¡EN SU SOMBRA SE REFLEJAN AQUÉLLOS QUE SUFREN POR NO TENER PAN QUE LLEVARSE A LA BOCA!
GRRRRRRR
EL HOMBRE DEBERÍA SABER CUÁNDO HA TOMADO SUFICIENTE.
LAS ALMAS QUE CERBERO DEVORA SE CONVIERTEN EN BARRO Y SON EVACUADAS DE SU CUERPO
GU GU ARG ARG
ESTÁN CONDENADAS A RECUPERAR SU FORMA UNA Y OTRA VEZ, SÓLO PARA QUE LA BESTIA VUELVA A DEVORARLAS.
RUP
!
GUARARARG
¡CORRE AHORA QUE ESTÁ DISTRAÍDO!
¡¡AAAAAAAAAAAH!!
CON PERMISO.
ZUIIIN
¡¡OOOOOH!!
¡CUALQUIERA LE DICE NADA!

BLOB BLOB
BLOB
¿QUE ES ESTA ESPECIE DE PANTANO NEGRUZCO?
BLOMP
ESTAMOS EN LA LAGUNA ESTIGIA
BLOMP
OBSERVA A LAS ALMAS QUE EN ELLA SE RETUERCEN
UUUGH

GAAAGH
¡TE MATA-REEE!
DUUUSH
DUUUSH
¿¿QUÉ ESTÁS HA-CIEN-DO!?
¡¡AAAAAH!!
¡CIE-RRA LA BOCA, IMBÉ-CIL!
TUMP
¡¡AAAAH!!
¡¡DEJA DE SAL-PICAR, MALDITA SEA!!
SHAAAAAAAAAAAF
SHAF
¡¡AAAAAH!!

¡¡AAAAAH!!
UF...
AQUÍ PAGAN POR SUS PECADOS AQUÉLLOS QUE, DOMINADOS POR LA FRUSTACIÓN Y LA IRA, HICIERON SUFRIR A SUS SEMEJANTES.
¿POR QUÉ SE PELEAN?
UUUUH...
UUUH...
¿NO SON TAMBIÉN LA FRUSTACIÓN Y LA IRA LAS QUE PERMITEN AL HOMBRE ABRIRSE CAMINO EN EL MUNDO QUE LE RODEA?
VIRGILIO...
¡¡AAAAAH!!
...SINO EN LA MANERA EN QUE LIDIA CON ELLA.
EL PECADO NO RADICA EN LA IRA QUE SUFRE TODO SER HUMANO...
BUBUM

¡¡AAA
AH!!
PUEDE HACER QUE ESTALLE CONTRA EL PRÓJIMO, PERO NO LE SERVIRÁ DE NADA.
?
CHAS
¿NO BRILLA UN RESPLANDOR EN AQUELLA TORRE?
ES LA SEÑAL PARA CRUZAR A LA OTRA ORILLA... PRONTO VENDRÁN A RECOGERNOS.
¿VIENEN A RECOGERNOS?
SPLASH
¡¡QUIÉN!!
SHAAAF
¿¡QUIÉN ME HA HECHO LLAMAR!?

¿¡TÚ NO ESTÁS VIVO, PEQUEÑO BRIBÓN!?
CÁLMATE, FLEGIAS.
GUARDA SILENCIO Y CONDÚCENOS HASTA LA OTRA ORILLA.
ÉSTOS SON LOS DESIGNIOS DE QUIEN MORA EN LAS ALTURAS... NO NECESITAS SABER MÁS.
MUY BIEN... OS AYUDARÉ A CRUZAR.
FRUP
¿TANTAS GANAS TENÍAS DE VER EL INFIERNO...?

SHAAAF
¡¡AAAAAAAH!!
SHAAAAF
CLANG
CLANG
SHAAAAA

ES LA CIUDAD DE DITE.
¿QUÉ HACE AQUÍ ÉSE?
¡AH!
¡ESA INSIGNIFICANTE CRIATURA S GUE V VA!

¡¡TÚ, GUSANO!!
!
¡VETEEE!
¡VETEEE!
¿¡PRETENDES ENTRAR EN NUESTRO REINO SIN HABER MUERTO!?
¡VETEEE!
¡VETEEE!
¡VETEEE!
GRRR...
NO TEMAS, DANTE.. ME ADELANTARÉ Y LES ORDENARÉ QUE NOS DEJEN PASAR.
¡VETEEE!
¡VETEEE!
TAP
TAP
AAAAAH
GLUPS
SCRINCH

BRR-AAAAM
TAP
TAP
¿QUÉ HA SUCEDIDO, VIRGILIO?
HAN BLOQUEADO EL CAMINO...
¿QUÉ VAMOS A HACER?
...
ALGUIEN ACUDIRÁ PRONTO EN NUESTRA AYUDA... ESPERAREMOS.

ASÍ QUE HAY LUGARES A LOS QUE NI SIQUIERA VIRGILIO PUEDE ENTRAR...
FLAAAAASH
¿¡QUÉ ES AQUE-LLO QUE BRI-LLA!?
ZOOOM
¡¡VIENE HACIA NOSO-TROS!!
ZUUUUUOM
NO... ¡UN MO-MENTO!

¡UN ÁNGEL!
¡HA VENIDO A AYUDARNOS!
BLINK

TEKE TEKE
¡OH, DEMONIOS CAÍDOS DEL CIELO!
TEKE TEKE
¿CÓMO PODÉIS CONSERVAR ESA ARROGANCIA!?
¿CUÁNTAS VECES TENDRÉIS QUE SUFRIR A NUESTRAS MANOS PARA APRENDER LA LECCIÓN!?
ES INCREÍBLE...
ESTÁN ATERRORIZADOS...
CHAS
WIIIIN

¡¡ESTÁ ABRIENDO LA PUERTA!!
ADELANTE, YA PODÉIS PASAR.
TU CAMINO AVANZA EN UNA ÚNICA DIRECCIÓN.

¿ESTÁS DISPUESTO A SEGUIR, DANTE?
A PARTIR DE AQUÍ NOS SUMERGIREMOS EN LAS PROFUNDIDADES DEL INFERNO.
LOS PECADORES QUE ENCONTRARÁS EN ADELANTE SON MUY DIFERENTES A LAS ALMAS QUE HAS CONOCIDO HASTA AHORA.
VIOLENTOS, ASESINOS, SUICIDAS, AMANTES DEL VICIO Y DEL JUEGO...
...HIPÓCRITAS, MENTIROSOS, LADRONES, CORRUPTOS, PROXENETAS...
...Y TANTOS OTROS COMO TE PUEDAS IMAGINAR.
POR SUPUESTO, SU CASTIGO TAMPOCO SE PUEDE COMPARAR A LO QUE HAS VISTO MÁS ARRIBA.
GLUPS
RESPIRA HONDO Y SIGAMOS ADELANTE.

¿UN MAR DE SANGRE...?
ESTÁ HIRVIENDO
BLOB
BLOB BLOB
SHAAAAAF
¡¡ME QUEMOOO!!
¡¡NOOO!!
ZUUM
TAP
ZUUM ZUUM
¡¡MÁS NO, POR FAVOR!!
¡¡AAAAGH!!
¡HA SALIDO!

CHAAAAAAN
ALLÍ... ¿¡SON CENTAU-ROS!?
¿¡QUIÉ-NES SOIS!?
¡¡RESPON-DED O DISPARA-MOS!!
¡¡ALTO!!
ESTE HOMBRE HA DESCEN-DIDO A LOS INFIERNOS POR VOLUN-TAD DIVINA.
!
¿NO SE OFRECERÁ UNO DE VOSOTROS PARA MOS-TRARNOS EL CAMI-NO?

¡YO SERÉ VUESTRO GUÍA!
¡DE ACUERDO!
CH AN
AH...
TROMP
TROMP
UAAAAH...
GRACIAS, ESTAMOS EN DEUDA CONTIGO.
NO TE PREOCUPES.
VAMOS, SUBE TÚ TAMBIÉN.
...
¿EN ÉL...?
ES UN VIAJE DEMASIADO LARGO Y AGOTADOR PARA UN HOMBRE QUE AÚN CAMINA ENTRE LOS VIVOS...
A- RRI- BA
ADELANTE.

ÉSTE ES EL CASTIGO QUE EL INFIERNO TIENE RESERVADO PARA LOS PECADORES QUE HAN USADO LA VIOLENCIA CONTRA SUS SEMEJANTES.
TROMP TROMP
¡¡AAA AAA AA AH!!
¡¡GGGH!!
NUESTRO TRABAJO...
...CONSISTE EN DISPARAR CONTRA TODO EL QUE TRATE DE HUIR Y HACER QUE SE SUMERJA DE NUEVO EN EL MAR DE SANGRE.
PLAC
NO HAY CONDENADO QUE PUEDA ESCAPAR DE NUESTRAS FLECHAS.
BLOB
BLOB
BLOB
TROMP
TROMP

WOOOOOOOOOMMM
SOLO PUEDO ACOMPAÑARTE HASTA AQUI
EL CORAZON DE ESTE BOSQUE ALBERGA UNA PENA QUE NO PUEDES LLEGAR A IMAGINAR
TROMP
TROMP
DANTE
OBSERVA ATENTAMENTE LO QUE TE RODEA
NO SE A QUE SE REFIERE
TAP
TAP
TAP
KIIIIIIIIIIIIIK
¿DE DONDE VIENE ESA VOZ?

PLOP
BUBUM
¡ELLA!
¿QUÉ ES AQUELLO QUE PARECE UN PÁJARO?
NO ES UN AVE, SINO UNA ARPÍA...
KIIIIIIIK
¡¡NO!! ¡NO TE COMAS MIS BROTEEES!

WOOOOOOM
¡¡NO MÁS DOLOR, POR FAVOR!!
¡¡IMPLORAMOS PERDÓN!!
¡¡AAAAAH!!
LO...
¡¡LOS ÁRBOLES ESTÁN HABLANDO!!
KRIIIIIIIK
HEMOS LLEGADO AL BOSQUE DE LOS SUICIDAS.
¡ALEJAOS!
¡NO OS ACERQUÉIS MÁS!
WOOOOOOOOM
¿QUÉ ESTÁ OCURRENDO, VIRGILIO?

DESPUÉS DEL JUICIO DE MINOS...
...CAEN EN ESTA SELVA Y GERMINAN COMO SEMILLAS ALLÍ DONDE LOS ARROJA LA FORTUNA.
BROTAN PRIMERO COMO RETOÑOS Y CRECEN HASTA CONVERTIRSE EN ARBOLES GIGANTESCOS... PERO LAS ARPIAS DEVORAN CUALQUIER BROTE QUE SURJA DE ELLOS.
INCAPACES DE MOVERSE, LAS BESTIAS ABREN EN SU CORTEZA AGUJEROS POR DONDE SE DERRAMA SU DOLOR.
¿POR QUÉ? ¿POR QUÉ ESTAS ALMAS NO TIENEN CUERPO COMO LAS DEMÁS?
PORQUE ELLAS MISMAS RENUNCIARON A ÉL CUANDO PUSIERON FIN A SUS VIDAS.
POR MUCHO QUE SE ARREPIENTAN, AHORA YA ES DEMASIADO TARDE... NO PODRÁN RECUPERARLO

CUÁNTO HUMO.
SILEN-CIO HAY ALGUIEN CERCA
AH...
JAJAJAJA
¿QUÉ HACEN AQUÍ TANTOS DEMO-NIOS?
¡QUE ALGUIEN VAYA A POR ÉL!
¡YA LO TENGO!

¡¡LO QUE HAY AHÍ ABAJO ES UNA FOSA DE BREA HIR-VIENDO!!
FSHUOOO
AÚN TIENES UN CUERPO FÍSICO. SI CAYERAS, TE DERRETI-RÍAS HASTA QUE NO QUE-DARAN DE TI NI LOS HUESOS.
FRRUUM
¡¡CUIDADO!!
!?
GLUPS
¿¡QUIÉN ESTÁ AHÍ!?
JIJIJIJIJIJI JI JI
PERO SI ES UN HUMANO QUE HA VENIDO DE VI-SITA...
TAP
OOOH...

A ESTE HOMBRE A TRAVÉS DEL INFIERNO POR VOLUNTAD DIVINA.
MEJOR QUE NADIE, MALACODA.
ALGUIEN LES MUESTRE EL CAMINO!

SIGAMOS NUESTRO CAM NO, DAN-TE.
VIRGI-LIO...
TAP TAP
CALMA... AHORA NO TENEMOS MÁS OPCIÓN QUE HACER LAS COSAS A SU MODO.
¿LOS ESTÁS VIENDO, DANTE?
EN ESTA FOSA PADECEN SU TORMENTO LOS POLÍTICOS CORRUPTOS...
SU DOLOR SE PROLONGA POR TODA LA ETERNIDAD, INMERSOS EN BREA HIRVIENDO SIN QUE SU CUERPO LLEGUE A DERRETIRSE JAMÁS.
Y SI ALGUNO INTENTA ESCAPAR DE SU MARTIRIO...
SPLAAASH
¡AAGH!
...ESTAMOS NOSOTROS PARA JUGAR CON ÉL UN RATO

ANÍMATE, DANTE. ¿NO HAY NADA QUE LE QUIERAS PREGUNTAR?
SI NO, APROVECHAREMOS PARA ARRANCARLE LA PIEL A TIRAS.
¡¡AAAAAH!!
¿NO VES QUE AQUÍ EL JEFE QUIERE DIVERTIRSE UN RATO?
VAMOS, LLAMA A TUS AMIGOS.
¿CON EL MIEDO QUE TENEMOS DE VOSOTROS LOS DEMONIOS? AUNQUE LO HICIERA, NADIE ACUDIRÍA.
PERO, POR SUPUESTO, LA COSA CAMBIARÍA SI ESTUVIERAIS ESCONDIDOS...
EN ESO TIENES RAZÓN...
DE ACUERDO. NOSOTROS NOS OCULTAREMOS, TÚ LLAMA A LOS TUYOS.
¡COF!
¡COF!
¡COF!

¿¡A-DÓN-DE CREES QUE VAS!?
¡AH!
TAP
SPLAA ASH
¡¡PRE TENDE ESCA-PAR, MALDITA SEA!!
¡¡DIO-TA!
¿¡TÚ ERES TON-TO!?
¡HA ESCA-PADO POR TU CUL-PA!
¡¡REPÍ-TELO!!
¡MALA-CODA SE ENTE-RARÁ DE ESTO!
¡ÑGG GGH!
¡VEN A POR MÍ SI ES QUE PUE-DES!
¡¡YA BAS-TA!!
¡ÑGGGHHH!
¡ES-TAOS QUIE-TOS!
¡RUUMDADO!

RRRUUUUM
SPLASH
!!
SHAAAAA
SE...
SE HAN COCIDO...
FSHUOOOOOH
!

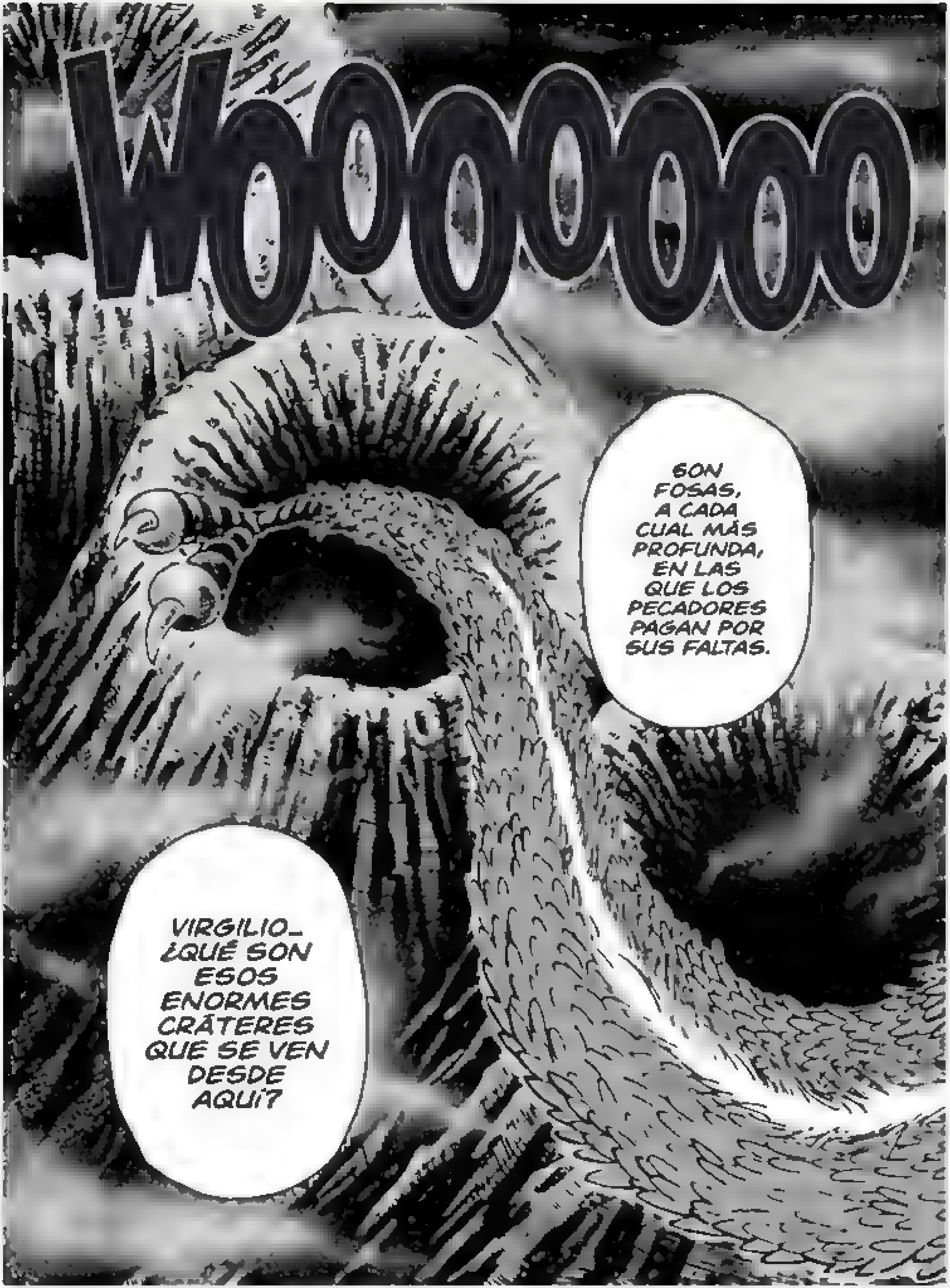
E...
!
¡¡ELLOS TIENEN LA CULPA!!
¡EL HUMANO! ¡EL HUMANO ES EL CULPABLE!
FRUP
HAY QUE SALIR DE AQUI, DANTE
¿EH?
¡ALTO! ¡¡NO ESCAPARÉEEEIS!!
TAP TAP TAP
NO TENEMOS NINGUNA POSIBILIDAD CONTRA ELLOS
¿¡NO HAY SALIDA!?
¡AH!
FLAP
!

¡¡UAAAAAH!!
TA
TAAP
!
¡¡AAAAAH!!
¡¡AAAAAH!!
AQUÍ ESTAREMOS A SALVO...
NO LES ESTÁ PERMITIDO TRASPASAR LOS LÍMITES DE LA FOSA POR LA QUE VELAN.
¿¿CÓMO HA SALTADO DESDE AHÍ ARRIBA...!?
¡¡OAAAH!!
YA NO HAY VUELTA ATRÁS.
DEBEMOS SEGUIR AVANZANDO.
TAP TAP TAP
WOOO OOOM
AUNQUE SEPA QUE NO PUEDO VOLVER SOBRE MIS PASOS, ESO NO LO HACE MÁS SENCILLO...
...
VIRGILIO.

WOOOOOOOOOOOOOM
¿NO TE PARECE QUE ESTE ACANTILADO ES DEMASIADO...?
...
RETROCEDE UNOS PASOS
ACUDE A MI LLAMADA...
¡¡...GERIÓN!!
?
ZOOOOM

WOOOO!
OM
¡ARRI-BA, CAN-TE!
¡EH!

NO TENEMOS TODO EL DIA, SUBE
¡EH!
¡EH!
CHAC
...
AGÁRRATE FUERTE. SI TE CAES AHORA TENDREMOS UN PROBLEMA.
¡¡VUELA...!!
ZUOM
¡¡RUAAAAA!!
¡¡...GERIÓN!!


WOOOOOOO
VIRGILIO... ¿QUÉ SON ESOS ENORMES CRÁTERES QUE SE VEN DESDE AQUÍ?
SON FOSAS, A CADA CUAL MÁS PROFUNDA, EN LAS QUE LOS PECADORES PAGAN POR SUS FALTAS.

OOOOOM
ESTA REGIÓN SE LLAMA MALEBOLGE.
ECHA UN VIS-TAZO SI QUIERES
PERO SI...

¡¡¡AAAAAAAAAAAAH!!!
CHAC
PROXENETAS Y SEDUCTORES...
AAAGH
FSSSSSSSSSSH
¡QUÉ OLOR MÁS TERRIBLE!
LOS ADULADORES QUE CON SUS LISONJAS ENGAÑARON A LOS PODEROSOS...
...SIENTEN CÓMO EL VENENO DE LA PODREDUMBRE LES REVIENTA LOS OJOS Y LOS EFLUVIOS DEL ESTIÉRCOL LES DEJAN SIN AIRE

LADRONES
FARSANTES
CONSEJEROS FRAUDULENTOS IMPOSTORES
TANTAS Y TANTAS PERSONAS QUE TRAS INCURRIR EN EL PECADO_
_SERÁN POR SIEMPRE ATORMENTADAS EN EL INFIERNO.

VIRGI-LIO...
¿QUÉ OCU-RRE?
ZIUUUUUUM
¿POR QUÉ UNA CRIATURA DE DIOS CO-MO ES EL HOMBRE...?
¿...TIENE QUE TROPEZAR DE ESTE MODO CON EL PECADO?
...
LOS HOMBRES CULPAN AL CIELO Y A NUESTRO SEÑOR DE TODO LO QUE SUCEDE EN SU MUNDO... PERO SE EQUIVOCAN AL HACERLO.
ES CIERTO QUE EL HACEDOR INSUFLÓ VIDA A TODO LO QUE CONOCEMOS, PERO ESO NO SIGNIFICA QUE TOME PARTE EN CADA UNO DE NUESTROS MO-VIMIENTOS.

¿ACASO NO ES DUEÑO EL HOMBRE DE SU LIBRE ALBEDRÍO?
SI HACÉIS BUEN USO DE ESA LIBERTAD Y EDUCÁIS VUESTRA VOLUNTAD PARA QUE APRENDA A DISTINGUIR LO QUE ES BUENO DE LO QUE NO, VUESTRA CONCIENCIA SE HARÁ MÁS FUERTE Y SU NATURALEZA MÁS PURA

ASÍ, SI EL MUNDO SE APARTA DEL VERDADERO CAMINO, VUESTRA ES LA CULPA Y EN VOSOTROS DEBE BUSCARSE.
YA CASI HEMOS LLEGADO...

ZUO OOM
¡¡GERIÓN!! ¡¡PUEDES DEJAR-NOS AQUÍ!!
FSHUOOOOSH
TAP
TAP
QUÉ FRÍO...

ES EL VIENTO QUE SOPLA DESDE EL NIVEL MÁS PROFUNDO DEL INFIERNO, EL COCITO
PARECE QUE YA CASI HEMOS LLEGADO AL FINAL DE NUESTRO VIAJE...
AH...
ESTÁ LLENO DE TORRES
NI AQUELLO SON TORRES NI ESTAMOS EN UNA CIUDAD, DANTE.
?
FSSSH

AQUELLO DIO LUGAR A UNA CRUENTA GUERRA QUE ENFRENTÓ A LOS GIGANTES Y LAS DIVI-NIDADES.
SIN EMBARGO, LOS DIOSES NO TARDARON EN DESCUBRIR EL PUNTO DÉBIL DE SUS ENEMIGOS...
...Y OBTU-VIERON LA VICTORIA EN LA BATALLA.
¿QUÉ DEBILIDAD PUEDEN TENER UNAS CRIATURAS TAN IN-MENSAS?
OB-SERVA.
WOOOOOOM.
¿¡UN POZO!?

GUOGH
¡UGH!
!!
¡¡UAAAH!!
BLINK
¡OOOOOH!
EN LA ERA DE LOS MITOS...
...SE DEJARON CEGAR POR SU COLOSAL TAMAÑO Y SU INMENSA FUERZA HASTA EL PUNTO DE ALZARSE CONTRA LOS DIOSES.
BIENVENIDO AL INFIERNO DE LOS GIGANTES.

WOOOOOOOOOOM
NO SON CAPACES DE RECUPERAR LAS FUERZAS SI SUS PIES NO ESTÁN EN CONTACTO CON LA TIERRA, QUE ES COMO UNA MADRE PARA ELLOS.
POR ESO LOS MANTIENEN ENCERRADOS EN EL POZO
T... TIENE SENTIDO...
LA PARTE INFERIOR LLEVA DIRECTAMENTE AL CÍRCULO MÁS PROFUNDO DEL INFIERNO.
¡EH!
¡¿CÓMO VAMOS A BAJAR HASTA ALLÍ!?
¡NOS HARÁN PICADILLO SI ENTRAMOS SIN MÁS EN EL POZO!
...

POR FAVOR, ANTEO.
¡NECESITAMOS TU AYUDA!
FSSSSS
TENEMOS QUE BAJAR A LAS PROFUNDIDADES DE ESTE POZO.
SSSS
NO TEMAS, DANTE
A DIFERENCIA DE SUS SEMEJANTES, ANTEO NO BUSCA LA VIOLENCIA.
FRUP
!
ME ENCARGARE DE QUE ESTÉS A SALVO.
CL AP

TAP
TAP
TAP
TAP
CLONG
¡UAY!!
CLANG
¡AH!!
¡UAAAH!!
...
ZUOM
TAP
ESTAMOS EN DEUDA CONTIGO, ANTEO.

VIRGILIO...
TEKE TEKE TEKE
TEKE TEKE TEKE
VOY A CONGE-LARME...
¡NO TE DERRUM-BES AHORA, DANTE!
TEKE TEKE TEKE
FRUUUP
¡ABRÍ-GATE CON ESTO!
YO ESTARÉ BIEN.
YA CASI HEMOS LLEGADO.
ES-TAMOS EN EL ÚLTIMO NIVEL DEL INFIERNO...
¡¡EL COCITO!!

N...
¡¡NO ES POSI-BLE!!

¿CUÁL ES EL PECADO QUE COME-TIERON ESTAS ALMAS?

¡¡ESTÁ TODO CONGE-LADO...!!
LA TRA CIÓN.
A SU FAMILIA...
...A SU PATRIA...
...O A SU DIOS.
TAC
TAC

¡¡BUAAAAH!!
!?
¿Y ESAS ALMAS DE ALLÍ!? ¿QUÉ ES LO QUE HACEN...?
NOS APROXIMAREMOS PARA QUE SE LO PUEDAS PREGUNTAR.
¡ÑAC!
¡AGH!
¿QUÉ HACES DEVORANDO LA CABEZA DE TU COMPAÑERO DE ESE MODO?
...
LO HAGO POR OLVIDAR EL PECADO QUE COMETIÓ.
GLUPS
PERO SI ASÍ LO DESEAS TE CONTARÉ MI HISTORIA.

YO SOY EL CONDE UGOLINO
Y ESTE QUE VES AQUÍ, EL ARZOBISPO RUGGIER
YO CONFIABA EN ÉL, PERO LO ÚNICO QUE OBTUVE A CAMBIO FUE UNA PUÑALADA EN LA ESPALDA. ME TRAICIONÓ.
¡ÉL ME MATÓ!
DE LA MANE-RA MÁS CRUEL IMAGI-NABLE.
TRAS OBLIGARME A PRESEN-CIAR LA MUERTE DE TODA MI FAMILIA.

ESTE HOMBRE ME ENCERRÓ JUNTO A MIS HIJOS EN LO MAS ALTO DE UNA TORRE
DURANTE MESES VIMOS COMO LA LUNA APARECIA Y DESAPARECIA ANTE NUES-TROS OJOS...
...CON UNOS POCOS MENDRU-GOS DE PAN DU-RO PARA COMER...
CLONG CLONG
HASTA QUE UN DIA OÍ UN SONIDO QUE ME HELÓ EL ALMA...

ESTABAN ATRANCANDO LA PUERTA DE LA TORRE CON CLAVOS Y TABLAS
CLONG CLONG CLONG
YA... NO HABÍA SALVACIÓN.
MIS HIJOS LLORABAN EN SUEÑOS SUPLICAN-DO POR UN PEDAZO DE PAN...
...Y YO ACABÉ MORDIENDO MI PROPIO BRAZO SUMIDO EN LA MISERIA.
FUE ENTON-CES CUAN-DO...

¡PADRE! ¡¡ANTES PREFIERO QUE TE ALIMENTES DE MÍ!!
TÚ NOS DISTE ESTAS CARNES. NUESTRO DOLOR SERÁ MENOR SI NOS COMES A NOSOTROS.
ESTABA DESESPERADO.
PRONTO MIS OJOS DEJARON DE VER...
OTRO MÁS... LA VOZ DE OTRO DE MIS HIJOS QUEDÓ EN SILENCIO PARA SIEMPRE...
PA DRE...

¿POR QUE NO ME SALVAS..?
AH...
FINAL-MENTE TOMÉ LOS CADÁVERES DE MIS HIJOS Y...

¡NAAAC
¡¡TÚ ERES EL CUL-PABLE DE TODO!!
...
GROMPF
VÁMO-NOS...
GROMPF
GROMPF
GROMPF
...
ESPERO QUE ESTÉS LISTO
TAC
TAC
TAC

ALLÍ ESTÁ EL FONDO MISMO DEL INFERNO.
SI LO ATRAVESAMOS PODREMOS ABANDONAR ESTE LUGAR.
AQUÍ MORA POR TODA LA ETERNIDAD AQUÉL QUE TRAICIONÓ AL SEÑOR.
ESTÁS A PUNTO DE VER LA FUENTE DE TODO MAL.
¿LA FUENTE DE TODO MAL...?
ASÍ ES. LA CRIATURA QUE SE REVELÓ CONTRA DIOS Y LE HIZO MONTAR EN CÓLERA HASTA QUE FUE ARROJADO A LO MÁS HONDO DEL ABISMO.

EL REY DE ESTA MANSIÓN DE DOLOR QUE TRAJO EL MAL AL MUNDO.
FUOOOSH

¡ÑGGGGH!

OOM
AQUÉL ES JUDAS ISCARIOTE...
...QUE TRAICIONÓ A NUESTRO SEÑOR JESUCRISTO.
EL ÁNGEL CAÍDO, LUCIFER.
POR MUCHO QUE LO MUERDA Y LO DEVORE, SU CUERPO VUELVE A REGENERARSE..
..Y SU TORMENTO NO TERMINA.
ÑIEG
NGGGH
¿DE QUIÉN ES ESA ALMA QUE ESTÁ SUFRIENDO EL MAYOR DE LOS TORMENTOS?
ÉSTE NO ES LUGAR EN EL QUE DEBAMOS DEMORARNOS.
¡RÁPIDO! ¡SÍGUEME, DANTE!

FRUP
¡AHORA! ¡HA EXTENDIDO LAS ALAS!
¡¿QUÉ?!
¡CORRE!
¡EH!
¿¡POR QUÉ TENEMOS QUE AGARRARNOS A SU TORSO!?
WOOOM
PRESTA ATENCIÓN A LO QUE TE VOY A DECIR.
FRUP
DEBES PERMANECER AFERRADO A ÉL...
...Y GIRAR COMO YO LO HAGO

FRUP FRUP FRUP

!?
¿CÓMO ES POSIBLE...?
EN EL CENTRO DEL CUERPO DE LUCIFER LA GRAVE-DAD SE INVIERTE.
¡¿SE INV ER-TE!?
¿ESO SIGNIFICA QUE HEMOS SALIDO POR LA PARTE OPUESTA DEL IN-FIERNO?

¡YA SE VE, DANTE!
TAP
TAP TAP
¡LA SALI-DA!
TAP
FLAAASH

Purgatorio
LO HAS HECHO

JAMÁS PENSÉ QUE LLEGARA EL DÍA EN QUE UN HOMBRE SALIERA DEL INFIERNO...
¿QUIÉN ERES?
SOY CATÓN, EL GUARDIÁN DEL MONTE DEL PURGATORIO
SI MIS OJOS NO SE EQUIVOCAN, TÚ AÚN ESTÁS VIVO. ¿QUÉ TE HA TRAÍDO HASTA AQUÍ?
ESTABA A PUNTO DE GUIAR A ESTAS ALMAS HACIA SUS FALDAS.

POR VOLUNTAD DIVINA ESTOY MOSTRANDO A ESTE HOMBRE EL MUNDO QUE AGUARDA DESPUÉS DE LA MUERTE.
HEMOS LLEGADO HASTA AQUÍ TRAS RECORRER EL INFIERNO.
HM.
QUERÍAMOS LLEGAR HASTA EL CIELO...
¿NOS PERMITIRÁS PARA ELLO ATRAVESAR EL PURGATORIO?
DE ACUERDO.
MUCHAS GRACIAS.
PERO ANTES OS EXPLICARÉ CÓMO ESTÁ ORGANIZADO ESTE LUGAR.

EN EL PURGATORIO SE EXPÍAN LOS PECADOS ANTES DE SUBIR A LOS CIELOS.
EL MONTE QUE SE EXTIENDE A VUESTRAS ESPALDAS ES EL MONTE DEL PURGATORIO. CUANDO LLEGUÉIS A SU CIMA...
...HABRÉIS SIDO EXCUL-PADOS DE TODA PENA.
SI SE OS PERMITE EL ACCESO AL PARAÍ-SO...
...SURGIRÁ UNA LUZ QUE OS GUIARÁ HASTA LAS ALTURAS.
SUBID ESTA ESCA-LINATA Y PRONTO ENCONTRARÉIS LA PUERTA QUE LLEVA AL PURGATORIO.
OBSERVAD CON ATENCIÓN LAS ALMAS QUE ENCONTRARÉIS EN EL CAMINO.

ASCENDIDO UN BUEN TRECHO

CUANDO ESTABA PERDIDO EN EL BOSQUE TAMBIÉN FUE ELLA LA QUE ME MOSTRÓ EL CAMINO.
ESTOY EMPEZANDO A PENSAR QUE TAL VEZ SEA BEATRIZ
ES UN BONITO PENSAMIENTO.
LA FE, LA CONFIANZA...
...EL AMOR...
...SON LA FUERZA FUNDAMENTAL QUE SUSTENTA AL HOMBRE.

¡ARF!
POR FIN HEMOS LLEGADO...
¿ESTÁS BIEN, DANTE...?
¡ARF!
¡ARF!
TENEMOS VISITA...
¿QUÉ SE OS OFRECE?
¿QUÉ HACE UN HOMBRE VIVO ENTRE NOSOTROS?
ESTAMOS RECORRIENDO EL MUNDO MÁS ALLÁ DE LA MUERTE POR ORDEN D VINA.
OS ROGAMOS QUE ABRÁIS LAS PUERTAS DEL PURGATORIO PARA DEJARNOS PASAR.

PODÉIS CRUZAR EL UMBRAL.
ÑIIIIIIIG
OOOH...
ASÍ SE HARÁ.
FLAAASH
REZO POR VUESTRA FELICIDAD...
...Y PARA QUE NO TENGÁIS QUE VOLVER LA VISTA ATRÁS.
TE LO AGRADECEMOS DE CORAZÓN.

MIRA...
CAMINAN CARGADOS CON IN- MENSAS ROCAS...
¡AGH!
¡AFH!
¡AGH!
¡AFH!
¡AFH!
¡AGH!
¡AGH!
¡AFH!
TRATAN DE PURGAR LA SOBERBIA DE LA QUE PECARON EN V DA
¡AFH!
¡AGH!
EN EL PURGATORIO CADA UNO EXPÍA LOS PECADOS QUE ÉL MISMO HA COMETIDO

¿ALGUNO DE VOSOTROS PODRÍA INDICARNOS EL CAM NO QUE DEBEMOS SEGUIR PARA LLEGAR A LA CIMA?
¡AGH!
¡AGH!
AÚN RESPIRAS...
¡AGH!
CAMINAD JUNTO A LA ORILLA DEL PRECIPICIO Y LUEGO GIRAD A MANO DERECHA. ASÍ DEBERÍAIS LLEGAR.
EL ASCENSO SERÁ MÁS SENCILLO PARA TI QUE PARA LAS ALMAS DE LOS MUERTOS.
¿QUÉ CULPA ES LA QUE TRATAS DE LIMPIAR...?
MI NOMBRE ES UMBERTO.
NACÍ EN UNA FAMILIA RICA, CUYOS ANTEPASADOS PERTENECÍAN A LA ANTIGUA NOBLEZA.

AQUELLO ME HIZO ALTIVO.
Y MI SOBERBIA SE FUE DERRAMANDO, CADA VEZ DE PEOR MANERA, SOBRE QUIENES ME RODEABAN.
ME MATARON POR TODO EL DOLOR QUF CAUSÉ A MI ALREDEDOR.
SIN EMBARGO... AHORA SOY CONSCIENTE DEL MAL QUE HICE.
POR ESO PAGO MIS PECADOS CARGANDO CON ESTA PESADA PIEDRA A MI ESPALDA.
TAP
TAP

¿SEGUIMOS ADELANTE..?
SÍ...
TAP
TAP
TAP
TODO EL MUNDO TIENE SOBERBIA EN SU INTERIOR...
...Y VIENDO QUE PUEDE TRANSFORMARSE EN NICIATIVA Y CONFIANZA, TAL VEZ SEA NECESARIA PARA EL SER HUMANO.
SIN EMBARGO, SI ESA SOBERBIA CRECE DEMASIADO PUEDE HACER DAÑO A QUIENES TE RODEAN...
TAP
TAP
TAP

¡AFU!
¡ARF!
AH...
ALLÍ HAY GENTE...
?
PERO SI ESTÁN...
EN ESTE LUGAR SE PURGA EL PECADO DE LA ENVIDIA.
LAS ALMAS TIENEN LOS PÁRPADOS COSIDOS A LA CARNE...
...PARA QUE NUNCA MÁS VUELVAN A MIRAR CON CELOS A SUS SEMEJANTES.

¿HAY ALGUIEN AHÍ...?
TAL VEZ SEAN ÁNGELES...
¡EH!
NO, ME TEMO QUE NO.
SÓLO SOMOS SIMPLES VIAJEROS.
...
POR SUPUESTO.
...
RUEGO QUE EL AMOR DE DIOS OS PURGUE PRONTO DE VUESTRAS FALTAS.
MUCHAS GRACIAS, NOBLE VIAJERO.
AH
FRAP
REZARÉ POR VOSOTROS.

!
¡AH! ¡QUÉ RES-PLAN-DOR TAN RADIAN-TE!
FLAAASH
DE ÉL NO HAY NADA QUE DEBAS TEMER, DANTE...
ES UN ÁNGEL.
OS HE ESTADO ESPE-RANDO.
DEBÉIS REMON-TAR ESTA ESCA-LERA.

ES MÁS FÁCIL ASCENDER POR ELLA QUE POR LOS PELDAÑOS QUE HABÉIS SEGUIDO HASTA AHORA.
MUCHAS GRACIAS.
TAP TAP TAP TAP
VIRGILIO... ¿SABES QUÉ PECADO SE EXPÍA EN ESTE LUGAR?
¡MÁS RÁPI-DO!
TAP TAP TAP TAP
¡¡VAMOS!!
TAP TAP TAP TAP
TODAS ESTAS ALMAS CAYERON EN GARRAS DE LA PEREZA EN ALGÚN MOMENTO DE SUS V DAS.

BUSCAN EL PERDÓN MOSTRANDO SU AMOR POR DIOS TANTO COMO LES ES POSIBLE...
¿Y POR QUÉ CORREN?
SE ACERCAN CORRIENDO A AQUELLO QUE TANTO QUIEREN.
ES SIMILAR A LO QUE LOS HOMBRES HACEN POR AMOR.
TAP
PARA LIMPIAR SUS PECADOS DEBEN REPARAR EL DAÑO QUE EN OTRO TIEMPO HICIERON.
...
¡¿EH?!
EN VIDA DEJARON PASAR LA OPORTUNIDAD...
...O SE DESVIARON DEL CAMINO CORRECTO...

ES DECIR, LAS BUENAS Y LAS MALAS ACCIONES...
...ESTÁN SIEMPRE IMPULSADAS POR EL AMOR.
EL AMOR LOS MUEVE A TODOS...
TAP
TAP
PERO ¿QUÉ ES EXACTA-MENTE EL AMOR, VIRGILIO?
ES MEJOR QUE ESPERES A ENCONTRARTE CON BEATRIZ PARA PREGUN-TÁRSELO.
...
¡SÍ!

¿POR QUÉ ESTÁN TODAS ESTAS ALMAS ECHADAS EN EL SUELO...?
ES LA ÚNICA MANERA QUE TIENEN DE EXPIAR LA AVARICIA...
AH...
ALMAS ESCOGIDAS DE DIOS... ¿SERÍAIS TAN AMABLES DE NDICARNOS QUÉ CAMINO DEBEMOS SEGUIR PARA LLEGAR A LA CUMBRE?
UUUGH...
UUUUGH...
VOSOTROS QUE NO ESTÁIS CONDE-NADOS A YACER SOBRE VUESTRO V ENTRE...
...PODÉIS SEGUIR EL CAMINO DE LA DERECHA.

¿QUIEN ERES TU?
¿Y POR QUÉ ESTAS AQUÍ YACENTE?
YO SOY HERE-DERO DEL TRO-NO DE PEDRO...
...Y EN VIDA FUI PAPA DE LA IGLESIA CATÓLICA.
!?
POR FAVOR, NO OS ARRODI-LLÉIS ANTE MÍ...
A OJOS DE DIOS TODOS SOMOS IGUALES.

EL CORAZON DE LOS HOMBRES ES UN BIEN FRÁGIL
MI PONTIFICADO COMENZO TRAS UNA LARGA CARRERA EN LAS FILAS DE LA IGLESIA
PERO CUANDO LLEGUÉ AL PODER...
UNA GRAN VERDAD SE REVELO ANTE MI.
NO HABIA UN TRONO MÁS ELEVADO QUE AMBICIONAR
EL MUNDO ENTERO SE ARRODILLABA ANTE MI.

HABÍA CORRIDO DURANTE TODA MI VIDA...
...PARA ALCANZAR AQUEL ESTRADO. Y AHORA QUE LO TENÍA ME SENTÍA MISERABLE Y VACÍO, HASTA EL PUNTO DE LLEGAR A ABORRE-CERLO.
OLVIDÉ LO MÁS IMPORTANTE POR EL CAMINO...
¡POR FA-VOR, MAR-CHA-OS!
PREFE-RIRÍA LLORAR SOLO.
UUUGH...
TAP

LO ÚNICO QUE PUEDEN HACER ES LIMPIAR SUS PECADOS CON SUS LÁGRIMAS.
LA AVARICIA Y LA AMBICIÓN ÚNICAMENTE CONSIGUEN HACERTE MÁS POBRE POR DENTRO...
RRRUUUUMM
M
!?
TAP
¡¿UN TE-RRE-MO-TO!?
RRRUUUM
NO.. NO ES ESO, DANTE.
AHORA QUE UN ALMA HA QUEDADO F NALMENTE PURIFICADA, EL CIELO Y LA TIERRA ENTRAN EN ARMONÍA CON ELLA.
RRRU
UUUM
¡¿CÓ-MO!?
¡¿EL CIELO Y LA TIE-RRA!?

EL ALMA NO ES UN ENTE INDIVIDUAL...
...SU EXIS-TENCIA ESTÁ LIGADA A LA EXISTENCIA DE TODAS LAS DEMÁS.
EL AMOR Y LOS SENTIMIENTOS PUROS POR EL PRÓJIMO HACEN QUE UN ALMA ESTÉ LIBRE DE PECADO.
DE ESTE MODO, TODAS LAS ALMAS DEL MUNDO PUEDEN REGOCIJARSE POR LA PURE-ZA DE UNA DE ELLAS.
POR SUPUESTO, TÚ ERES UNA DE TANTAS ALMAS, DANTE
SI HE LLEGADO HASTA AQUÍ HA SIDO GRACIAS A TI, V RGILIO.
JU JU JU
¡PROSI GAMOS! ¡YA HA PARADO EL TERRE-MOTO!
DEBEMOS SEGUIR AVAN-ZANDO
¡SÍ!

FUOOO OOOSH
GROOO OM
ESTÁN... ¡ESTÁN ARDIENDO!
ASÍ ES COMO LOS LUJURIOSOS DEBEN PURGAR SUS PECADOS.
¡¡AAAAAH!!
FU OOOO SH
VIRGILIO... A MÍ AL MENOS ME PARECEN FELICES MIENTRAS ARDEN ENTRE LAS LLAMAS.

A DIFERENCIA DEL INFIERNO, LAS ALMAS CONDENADAS AL PURGATORIO EXPÍAN SUS PECADOS POR VOLUNTAD PROPIA.
FUOOSH
NO ARDERÁN POR SIEMPRE EN LAS LLAMAS DEL INFIERNO.
EL DOLOR QUE SUFREN AHORA ES UN PASO MÁS QUE LAS ACERCA A LA SALVACIÓN.
POR ESO SON FELICES...
...A PESAR DE QUE LAS DEVOREN LAS LLAMAS.
GR OO OOOOM
AAAAH...
FUOOOSH
EL CAMINO ESTÁ CERRADO.

BIEN-AVENTURADAS SEÁIS, ALMAS SANTAS.
UN ÁNGE...
SI DESEÁIS PROSEGUIR VUESTRO CAMINO...
...ANTES DEBERÉIS PERMITIR QUE LAS LLAMAS OS DEVOREN.

PARA ENTRAR EN EL BENDITO REINO DE LA PUREZA...
...EL FUEGO TENDRÁ QUE CONSUMIROS PRIMERO.
!?
¡YO SOY UN HOMBRE DE CAR-NE Y HUE-SO!
ESO... ¡NO PUEDE SER!
VIRGI-LIO...
¿QUÉ PASA SI MI CUERPO ARDE COMO HEMOS VISTO QUE HACÍAN LAS ALMAS EN EL INFIERNO!?
¿QUÉ ES LO QUE TEMES, DANTE?

VIRGI-LIO...
TODO IRÁ BIEN...
AUNQUE SUFRAS, ÉSTE NO SERÁ UN DOLOR QUE TE CONDUZCA A LA MUERTE.
RE-CUERDA...
...TODO LO QUE HEMOS VISTO EN ESTE VIAJE.

¡...Y AHORA LA PUERTA DEL PARAÍSO ESTÁ ANTE TUS OJOS!
HAS LLEGADO SANO Y SALVO HASTA AQUÍ...
CREE EN MIS PALA-BRAS.
ESTE MURO DE FUEGO ES LO ÚLTIMO QUE TE SEPARA DE BEATRIZ.

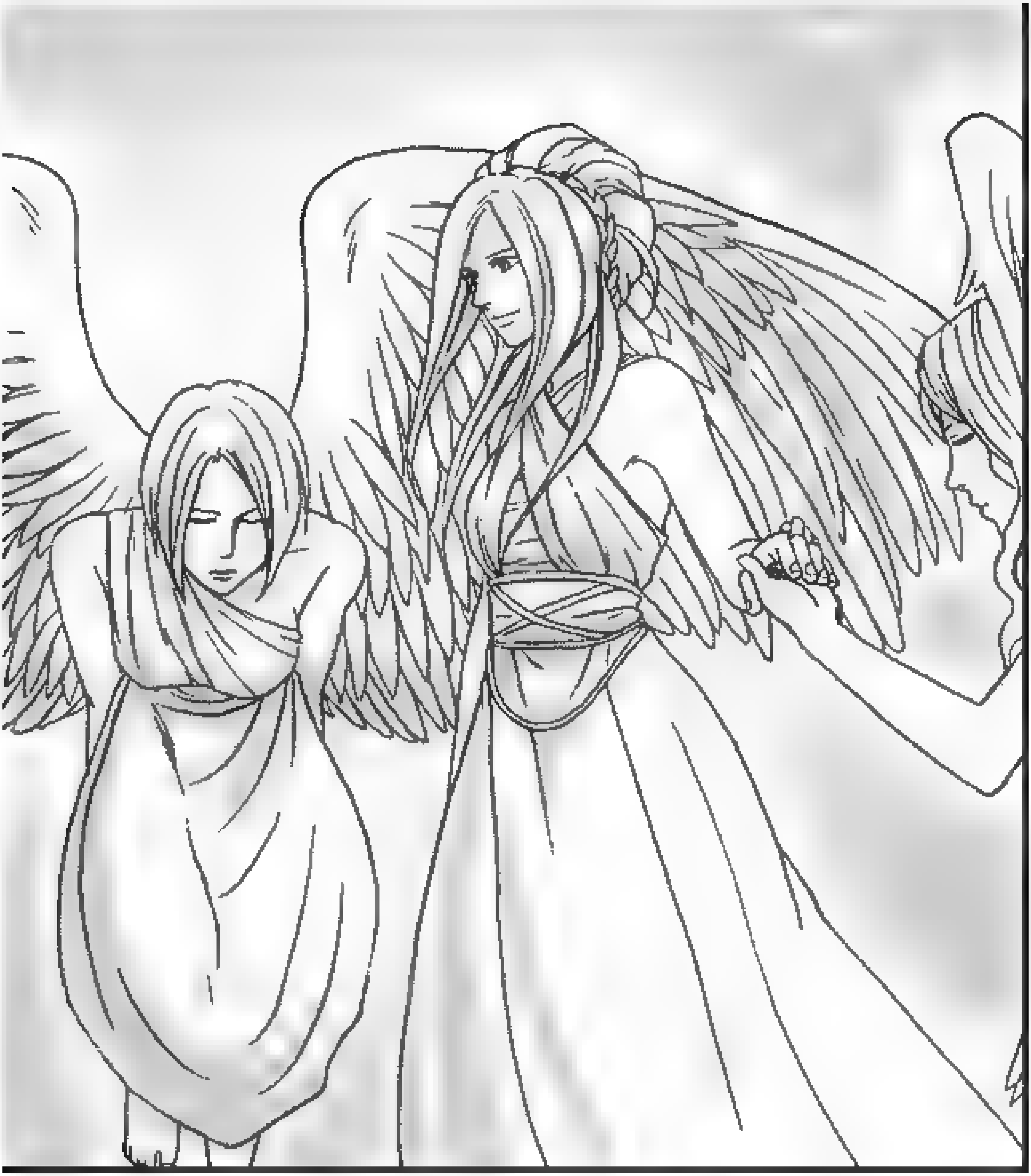
FWOOOOOSH
TEN FE, DANTE.

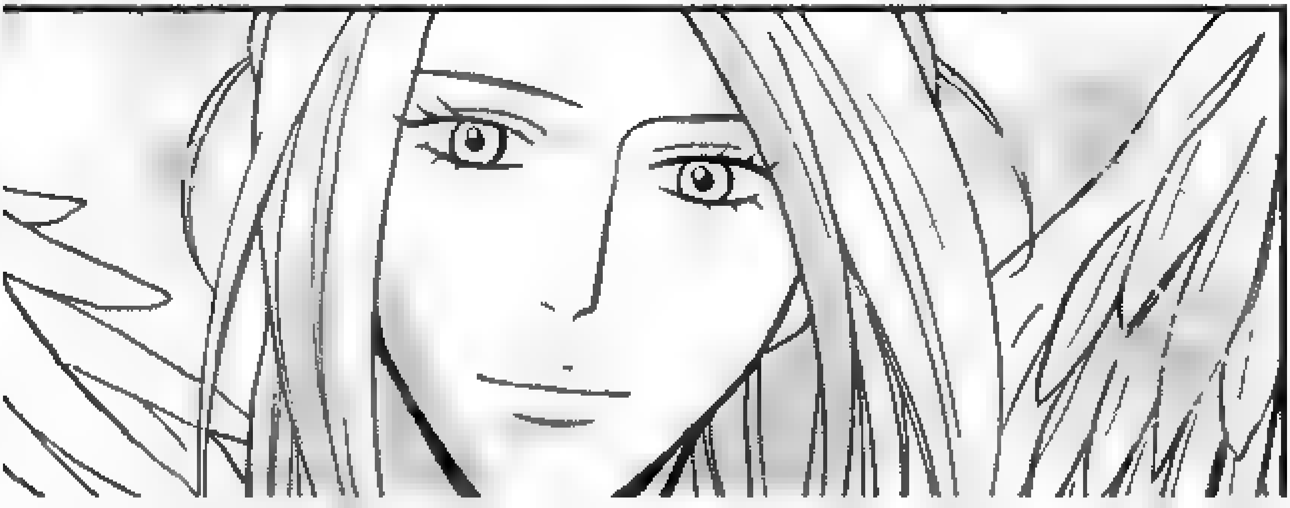
GROOOM
¡¡UAAAH!!

UH...
FRAP
VIRGILIO...
¿DÓN-DE ES-TOY...?

DANTE... YO NO PUEDO ACOMPAÑARTE MÁS ALLÁ.
¡¿EH?!
¿MÁS ALLÁ DE DÓNDE, VIRGILIO?
¿DÓNDE SE SUPONE QUE ESTOY?
A MÍ NO ME ESTÁ PERMITIDO ENTRAR EN EL PARAÍSO. PERO EN BREVE...
...LLEGARÁ TU QUERIDA BEATRIZ PARA RECOGERTE Y OCUPAR MI LUGAR.
¡¿EH?!
¿VIRGILIO...?
YA...
...ERES LIBRE.
GRACIAS POR TODO...
...VIRGILIO

TÚ DEBES DE SER DANTE, ¿VER-DAD?
¡SÍ, SOY YO!
HEMOS DESCEN-DIDO DE LOS CIELOS...
...PARA VENIR A BUSCARTE.
ZAP





...
...
Uu...
FRAP

SÉ QUE ME HAS AMADO DESDE QUE ERA UNA NIÑA.
PERO YO NO HE PODIDO CORRESPONDER A ESE AMOR.
SIN EMBARGO EL RESPLANDOR DE TU CARIÑO...
...ME HA GUIADO, DEL MISMO MODO...
...QUE TE HA GUIADO A TI.
POR DESGRACIA...
...MI MUERTE HIZO QUE TU DOLOR CRECIERA HASTA HACERSE INSOPORTABLE.
TE PERDISTE A TI MISMO Y PERDISTE EL CAMINO A SEGUIR.

¡¡PORQUE DEJÉ DE VER LA LUZ!!
TÚ ERAS LA LUZ QUE DABA ESPERANZA A MI VIDA Y DE REPENTE DESAPARECISTE.
¡EL CAMINO DESAPARECIÓ ANTE MIS OJOS!
ME DECEPCIONASTE, DANTE... Y AUN ASÍ, NUNCA HE DEJADO DE VELAR POR TI.
POR ESO LE PEDÍ A VIRGILIO QUE TE AYUDARA...
...QUE TE RECOGIERA EN AQUEL BOSQUE DE DUDAS, TE MOSTRARA EL INFIERNO Y TE AYUDARA A PURIFICARTE EN LAS LLAMAS DEL PURGATORIO.
PENSÉ QUE EL ÚNICO CAMINO ERA MOSTRARTE LA VERDAD DE NUESTRO SEÑOR.
DANTE
ALZA LA CABEZA.

AHORA SERÉ YO LA QUE TE GUÍE.
VAMOS... PRIMERO DEBES BEBER DE LAS AGUAS DEL RÍO EUNOÉ.
¡SÍ...!
!
¡MI PECHO BRILLA!

!?
TROMP
VOLAREMOS JUNTOS HASTA LAS ALTURAS.
TE MOSTRARÉ EL REINO QUE BRILLA EN LA GLORIA DE NUESTRO SEÑOR.
¡¡EL PARAÍSO!!
BLINK

Paraiso
ESTOY EN_

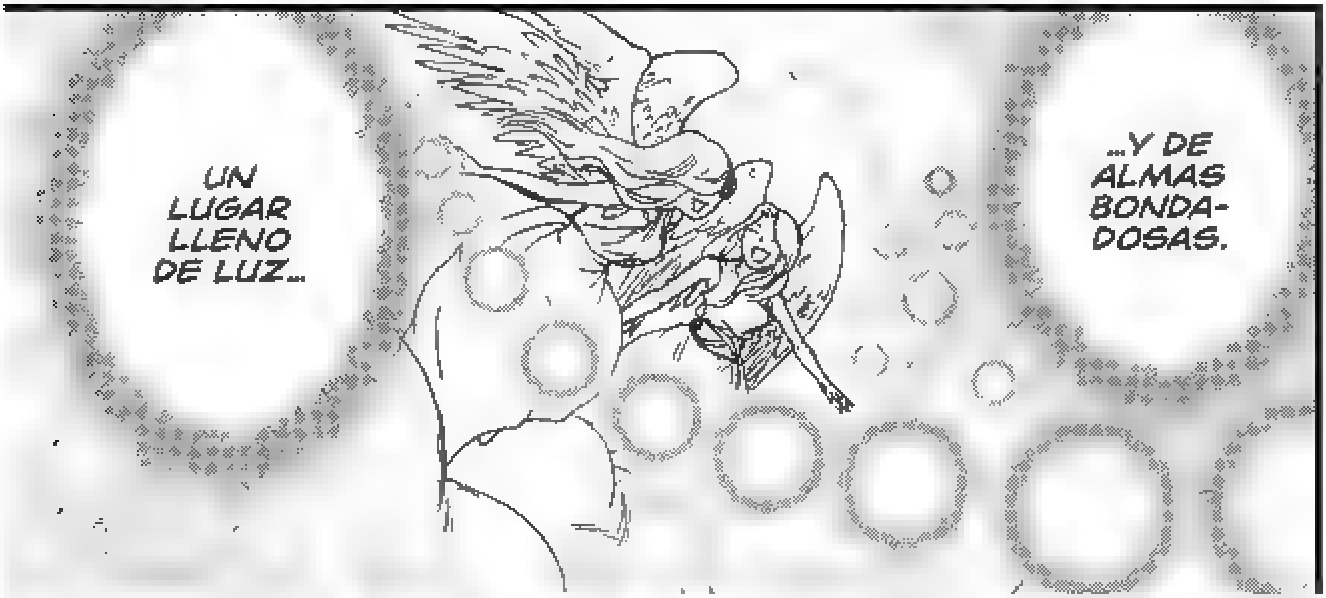
..EL PARAÍSO.
SÍ, DANTE.
ES EL PARAÍSO.

HAY ALMAS QUE MORAN EN TODAS ESTAS ESFERAS CELESTES.
EL BRILLO DE LAS ESTRELLAS NO ES MÁS QUE UN REFLEJO DE LA ALEGRÍA DE ESAS ALMAS.
SU DICHA SE TORNA LUZ Y LA UNIÓN DE SUS RESPLANDORES CREA EL BRILLO QUE VES.
LA DICHA...
PLOP
PLOP
PLOP
¡ASÍ ES, LA DICHA! ¡EL GOZO DEL AMOR DE DIOS!

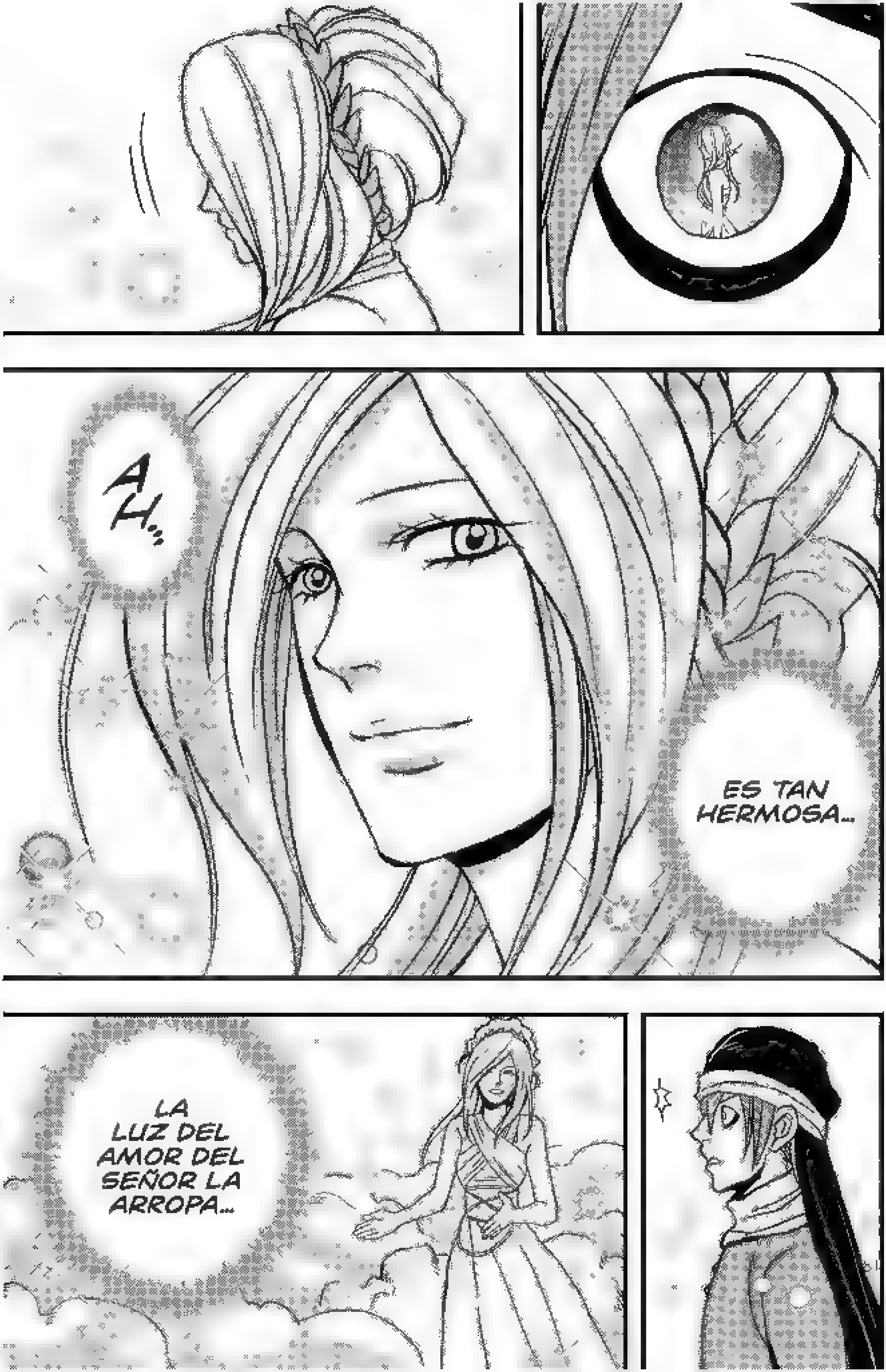
¿LA LUZ...?
¿...ES DE VERDAD LA ALEGRÍA DE TODAS ESTAS ALMAS?
ASÍ ES.
SU FELICIDAD SE CONVIERTE EN LUZ...
...Y AL UNIRSE A MUCHAS OTRAS DA LUGAR A ESTE INTENSO RESPLANDOR.

PRESTA ATEN-CIÓN, DANTE.
NI LOS SENTIDOS NI LAS NOR-MAS MÁS BÁSICAS DEL MUNDO DE LOS VIVOS TIENEN VALOR AQUÍ.
ENVUELTO POR LA LUZ QUE EMANA DEL AMOR DE DIOS...
...ENTRAS EN UN MUNDO QUE SUPERA LA RAZÓN HUMANA.
EL AMOR DE DIOS...

SÍ...
AHORA MISMO NOS ENCONTRAMOS EN EL CENTRO DE SU AMOR.
DEBERÍAS DARLE GRACIAS.
¡POR FIN HAS LLEGADO!
¡ESTÁS EN EL REINO DE NUESTRO SEÑOR! ¡EL EMPÍREO!


UN LUGAR LLENO DE LUZ...
...Y DE ALMAS BONDA-DOSAS.

BRILLAN CON LA DICHA QUE LES PRODUCE SENTIR EL AMOR DE DIOS...
PLOP
FRUP FRUP
BEA-TRIZ.


AH...
ES TAN HERMOSA...
LA LUZ DEL AMOR DEL SEÑOR LA ARROPA...

DIOS ES AMOR.
EL AMOR QUE SE VUELVE LUZ Y HACE QUE TODO RELUZCA.
¿SERÁ CIERTO QUE TODO ESTÁ UNIDO?
JE..

SÍ, ES CIER-TO...
ABSOLU-TAMENTE TODO ES UNO.
AUNQUE LA FLOR MUERA, LA SEMILLA QUE ESTÁ BAJO LA TIE-RRA VOLVERÁ A VER LA LUZ DEL SOL.
CUANDO EL BROTE GERMINE, LA MISMA FLOR VOL-VERÁ A ABRIRSE.
JAMÁS SE EXTIN-GUIRÁ.
DEL MISMO MODO, AUNQUE EL CUERPO VUELVA A LA TIERRA...
...LAS ALMAS, LLENAS DE LUZ Y AMOR, CONSER-VARÁN SU FULGOR.

CLARO...
ASÍ ES COMO HA S DO SIEMPRE.
EL AMOR, LA LUZ...
DIOS...
ÉSA ES LA FUENTE QUE TODO LO MUEVE.
DANTE.
ME GUSTARÍA MOSTRARTE ALGO...

LA LUZ ES AHORA MÁS DÉBIL...
EXAC-TO...

EL AMOR QUE EL HOMBRE SIENTE HACIA DIOS...
...SE ESTÁ DEBILITANDO.
NO ES POSIBLE
EN CAMBIO, EL AMOR DE NUESTRO SEÑOR BRILLARÁ POR SIEMPRE CON LA MISMA INTENSIDAD.
EL PROBLEMA...

...ES QUE, EN NUESTRO MUNDO, EL SER HUMANO SE ESTÁ PRECIPI-TANDO AL ABISMO.
Y EL ABISMO ES UN LUGAR...
...AL QUE NO LLEGA LA LUZ.
POR ESO EL AMOR DE DIOS TAMBIÉN SE DEBILITA Y MUCHOS PIERDEN SU CAMINO.
¿POR QUÉ? ¿POR QUÉ ACTÚAN ASÍ LOS HOM-BRES?

EN EL MOMENTO EN EL QUE EL HOMBRE DESCUBRIÓ EL LIBRE ALBEDRÍO...
...SE OLVIDÓ...
...DE LA EXISTENCIA DE DIOS.

PRESTA ATENCIÓN, DANTE.
DIOS NO NECESITA UN INFIERNO.
SI EXISTE ES SÓLO PARA QUE EL SER HUMANO VIVA DE ACUERDO A LO QUE DEBERÍA SER.
POR ESO...
...EXISTEN TAMBIÉN EL PURGATORIO Y EL PARAÍSO.
...
ESO ES LO QUE YO CREO.

SI CONOCIÉRAMOS EL MUNDO MÁS ALLÁ DE LA MUERTE...
...PUEDE QUE LA DISPOSICIÓN DE LOS HOMBRES FUERA OTRA.
QUE SUPIERAN VIVIR CON RECTITUD...
...Y SER CONSCIENTES...
...DE LA LUZ Y EL AMOR DE DIOS.

BEA-
TRIZ.
JE...
DEBO VOLVER AL MUNDO DE LOS VIVOS... Y TRANSMITIRLES TODO LO QUE HE VISTO EN MI VIAJE.
ÉSE ES EL CAMINO QUE DEBO SEGUIR.
Y ES TAMBIÉN LO QUE TÚ DESEAS DE MÍ.

ZU UUM
NO ES SÓLO MI DESEO, DANTE.
ESTÁS ENVUELTO EN EL AMOR Y LA ESPERANZA DE TODOS NOSOTROS.
DANTE_
_ERES LA LUZ DE NUESTRA ESPE-RANZA.

DANTE...
FRUP
YA... ES LA HORA.
FUOOOSH
AH...
MUCHAS GRACIAS...
...POR QUERER-ME.

¡BEA-
TRIZ!
YO
SOY
AMOR.
YO
SOY
LUZ.

EL AMOR
QUE TODO
LO MUEVE...

LA DIVINA COMEDIA
el manga

FIN